



# informa

el museo  
nº 73

Dep. Legal: M-13973-2007

diciembre 2007

- Vuelve el Tren de Navidad **P2**
- Inauguración de la exposición "Los raíles del exilio. 'Niños de Morelia': Un éxodo a México", el 19 de diciembre **P2**
- Las imágenes del Archivo Fotográfico del Museo: Ripado del puente sobre el río Cabe (1926) **P3**
- Programa de actividades familiares en Navidad **P3**
- Homenaje a diez años de voluntariado cultural **P4**
- El Coro del Museo en Zaragoza **P4**
- Restaurada la maqueta de Valencia **P4**
- Agenda **P5**
- Las Tiendas de los Museos **P5**



MUSEO DEL FERROCARRIL

Fundación de los Ferrocarriles Españoles

MADRID • DELICIAS

## Vuelve el Tren de Navidad

Como todos los años, el próximo 26 de diciembre el Museo volverá a poner en marcha el Tren de Navidad, que circulará diariamente hasta el 5 de enero entre las estaciones de Atocha y la antigua estación de las Delicias, sede del Museo del Ferrocarril. Este tren histórico realiza un viaje muy especial, a bordo del cual todos los pasajeros pueden disfrutar de un divertido espectáculo de animación teatral. Una vez en el Museo, los visitantes, además de conocer la colección permanente, podrán visitar las exposiciones temporales. De manera opcional, se podrá asistir a la representación teatral "El mejor cocinero del mundo", recomendada para niños a partir de 4 años, con un descuento en el precio de la entrada para los viajeros del Tren de Navidad, o viajar en el Minitren, un tren de cinco pulgadas que realiza un recorrido por un circuito que reproduce algunos de los elementos del ferrocarril real.

Como en años anteriores, el 5 enero tendrán lugar dos circulaciones, en las que SS.MM. los Reyes Magos de Oriente recogerán personalmente las cartas de todos los niños, tanto durante el viaje, como posteriormente en las instalaciones del Museo.



### Venta de Billetes

Anticipada y en el día, en puntos de venta Renfe.  
Anticipada, en agencias de viajes autorizadas Renfe.

### Días de circulación del Tren

**DICIEMBRE:** 26, 27, 28, 29, 30 y 31  
**ENERO:** 2, 3, 4 y 5

### Horarios

#### Salida:

De la estación Puerta de Atocha-AVE: 11.05 horas\*.

#### Llegada:

Al Museo del Ferrocarril: 11.40 horas.

\* El día 5 de enero de 2008 se organizarán dos viajes, con la tradicional cabalgata de los Reyes Magos a bordo. Todos los niños podrán entregar su carta a Sus Majestades. Salidas a las 10.35 y 12.45 horas.

### Información:

Teléfono de Información: 902 22 88 22  
Teléfono de reservas Renfe: 902 24 02 02  
[www.museodelferrocarril.org](http://www.museodelferrocarril.org)

### Precios

**Adultos:** 9,50 €  
**Niños (de 3 a 12 años):** 6,50 €

## Inauguración de la exposición "Los raíles del exilio. 'Niños de Morelia': Un éxodo a México" el 19 de diciembre



El próximo 19 de diciembre tendrá lugar, en la Sala Delicias del Museo del Ferrocarril, la inauguración de la exposición temporal "Los raíles del exilio. 'Niños de Morelia': Un éxodo a México", que estará abierta al público hasta el 30 de marzo. La muestra, concebida y organizada en el marco de las conmemoraciones de los 70 años de la salida de España hacia México de 454 niños, es una apuesta por la recuperación de la memoria histórica y acompaña, a través de fotografías, el camino hacia el exilio de los llamados "Niños de Morelia" con el ferrocarril como testigo.

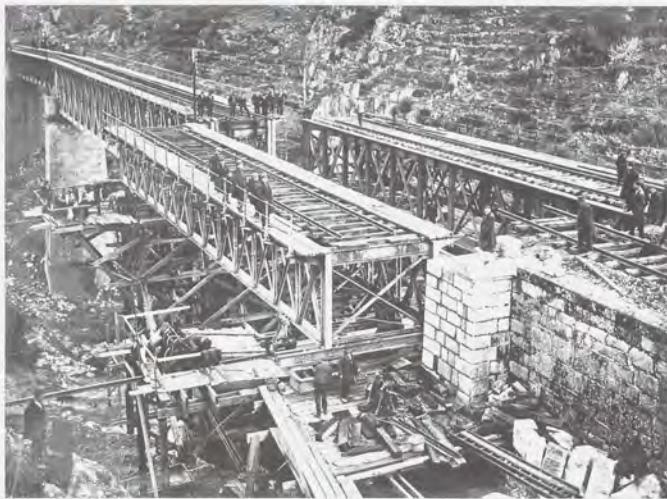
En la exposición se contemplarán las diferentes etapas que marcaron el destino de estos niños, desde el inicio de la Guerra Civil en 1936 hasta su salida de España rumbo a México, su traslado a la ciudad de Morelia y su posterior evolución como exiliados tras el final de la contienda en 1939.

# Las imágenes del Archivo Fotográfico del Museo: Ripado del puente sobre el río Cabe (1926)

Esta imagen recoge el momento en el que el segundo tramo metálico del viejo puente sobre el río Cabe, en la línea de Orense a Monforte, es retirado y sustituido por el nuevo. La toma está realizada a las 14 horas 35 minutos del día 30 de Noviembre de 1926.

La empresa constructora del puente, "LA VULCANO", de Vigo, encargó al fotógrafo Enrique Sarabia, de la misma ciudad, la realización de una serie de cuatro fotografías que inmortalizasen el momento de la sustitución del tramo metálico.

Para la renovación de los puentes metálicos se comenzaba construyendo el nuevo tramo junto al tramo que se quería sustituir. Cuando estaba terminado, se procedía al ripado del tramo, es decir, al desplazamiento lateral del mismo, para que deslizándose sobre lo que se denomina "tren de corrido", se retirase el tramo viejo y se colocase el nuevo. Este proceso se realizaba rápidamente, ya que la vía no podía permanecer cortada durante mucho tiempo. En concreto esta sustitución fue realizada en una hora y veinte minutos, según la información que figura al pie de cada imagen.



Las cuatro fotografías, de 17 x 22 cm, están montadas sobre cartulina y todas forman parte del obsequio que la compañía constructora hizo al Ingeniero Jefe de Vía y Obras, autor del proyecto, como recuerdo del ripado.

## Programa de actividades familiares en Navidad

### 1. Navidad en el Museo



"Navidad en el Museo" es un campamento urbano dirigido a niñ@s de 6 a 9 años, que se desarrollará en el Museo del Ferrocarril durante las vacaciones de Navidad en dos turnos. Unas Navidades en el museo con talleres plásticos, teatro, minitren, cine y una excursión a bordo del Tren de Navidad conforman esta propuesta cultural. El objetivo es aprender jugando ofreciendo a los niños un programa de ocio educativo relacionado con el mundo del tren.

**Fechas:**

Del 26/12 al 28/12

Del 2/1 al 4/1.

**Plazas:** 15 niñ@s por turno.

**Edades:** De 6 a 9 años.

**Horario:** De 9.00 a 15.00.

**Precio:** 60 € por niñ@ y turno.

**Inscripción:** Las inscripciones se realizarán del 1 al 20 de diciembre llamando al teléfono de información del Museo 902.22.88.22

### 2. Talleres didácticos aCÉRCATE



Los talleres didácticos aCÉRCATE son una propuesta didáctica dirigida a familias que visiten el Museo del Ferrocarril los fines de semana del mes de diciembre. El objetivo de los talleres aCÉRCATE es acercar a los más pequeños al mundo del ferrocarril. Tras la visita por el museo, se realizará un taller plástico construyendo un tren de Cercanías.

**Plazas:** 20 niñ@s por taller.

**Edades:** De 5 a 12 años.

**Horario:** 11.00 h.

**Duración de la actividad:** 2 horas (Visita al museo + Taller)

**Fechas:** Fines de semana del mes de Diciembre (días 15 y 16, 22 y 23, 29 y 30).

**Precio:** 1€ por niñ@ (Venta de billetes en la taquilla del museo hasta completar plazas).

No se efectúan reservas telefónicas

## Homenaje a diez años de voluntariado cultural



El Museo del Ferrocarril cuenta, desde hace más de una década, con un equipo de voluntarios culturales adscritos al programa que organiza la Confederación Española de Aulas de la Tercera Edad. Desde el año 2004, la Fundación de los Ferrocarriles Españoles estableció unos premios como reconocimiento a los voluntarios que llevan diez años colaborando con nosotros, para que el museo pueda continuar ofreciendo un servicio tan fundamental como es el de las visitas guiadas.

Por este motivo, el pasado 22 de octubre se celebró un acto de homenaje a los Voluntarios Culturales en el Museo en el que el director, Julio Álvarez Toro, agradeció su labor diaria y desinteresada a todos ellos, e hizo entrega a los premiados, Andrés Beltrán Martínez y Antonio Sevilla Diez, de un recuerdo testimonial.

A continuación reproducimos la carta de agradecimiento que, en el transcurso del acto, nos regaló Antonio Sevilla:

“Quiero agradecer el reconocimiento que el Museo del Ferrocarril manifiesta con estos homenajes a los que durante diez años han volcado su vocación, su dedicación y su ilusión al servicio del museo.

En mi caso personal, me encuentro satisfecho y contento, haciendo un trabajo que ha colmado todos mis deseos, llenando un vacío que sólo ha sido cubierto con esta dedicación y entrega a una labor gratificante y reconocida socialmente.

Quiero agradecer también a mis compañeros la aportación que me han transmitido de sus conocimientos, que han enriquecido y ampliado aspectos menos conocidos para mí del mundo ferroviario. También para aquellos compañeros que han logrado institucionalizar este premio, que servirá de estímulo y acicate para concesiones venideras. Enhorabuena para ellos.

Agradezco este homenaje que para mí representa la culminación de una etapa, pero a la vez el comienzo de otra y hasta que mis fuerzas respondan estaré al servicio de este Museo del Ferrocarril que tantas alegrías y satisfacciones me han deparado, en este recorrido como Voluntario Cultural. Muchas gracias a todos.”

## El Coro del Museo en Zaragoza



El Coro del Museo del Ferrocarril visitó Zaragoza los días 20 y 21 de octubre para ofrecer dos actuaciones musicales.

En la primera de ellas, el día 20, en el Auditorio de CAI (Caja de Ahorros de la

Inmaculada), intervino en el encuentro coral programado con el Coro de la Hermandad de Empleados de CAI. El acto finalizó con la entrega de un recuerdo conmemorativo de este encuentro por parte de Julio Álvarez Toro, director del Museo, al presidente de la Hermandad de CAI.

El día 21, el Coro del Museo solemnizó musicalmente, con una escogida selección de temas litúrgicos de su repertorio, la Misa de las 12 horas en la Iglesia de Santa Engracia.

Desde aquí queremos agradecer la colaboración prestada por la Dirección de Comunicación de Renfe que, como en ocasiones anteriores ha financiado este viaje del Coro a Zaragoza.

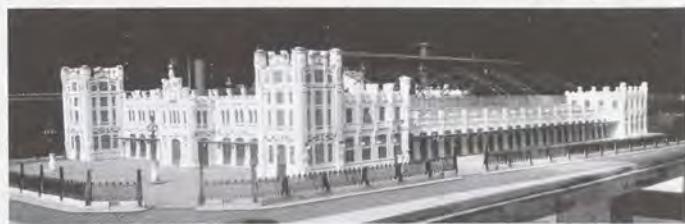
Por otro lado, el próximo 20 de diciembre, a las 19.00 h. tendrá lugar en el Museo del Ferrocarril el tradicional Concierto de Navidad.

## Restaurada la maqueta de Valencia

La maqueta, realizada en los años setenta, fue exhibida desde 1990 en la propia estación de Valencia Término en el acceso a los andenes bajo la cubierta metálica. En 1999 fue donada al Museo por la Gerencia Territorial Este.

Está realizada a una escala aproximada de 1:45 “0”. El material empleado en su construcción fue resina de poliuretano, con moldes de piezas maestras. También se incluyeron algunas piezas artesanales, como las farolas.

En julio de 2007 se acometió la restauración de la maqueta por parte de D. Federico Espadas, artesano-restaurador del Museo. Los trabajos realizados han consistido en una limpieza y repintado general, reparación y restauración de piecería, instalación de luminotecnia, tanto en el edificio de viajeros como en la marquesina y farolas, relojería y, por último, matricería y alzado de una nueva bóveda sobre las vías, al haber quedado destruida la original.



Si prefiere recibir este Boletín Informativo por correo electrónico, envíenos su solicitud y su dirección de e-mail a [comunicacionmuseo@ffe.es](mailto:comunicacionmuseo@ffe.es) y comenzará a recibirla por esta vía a partir del siguiente número.

## AGENDA

Todos los fines de semana existe un Programa de Actividades Familiares. Consultar programación en la página web o en el teléfono de información 902 22 88 22.

### DICIEMBRE

DÍA 2

- Mercadillo de Modelismo Ferroviario

DÍA 12

- Inauguración de la exposición temporal: "Los railes del exilio". Sala Delicias.

DÍAS 1 AL 31

- Teatro Escolar y Familiar "El mejor cocinero del mundo". Cía. Espacio 3000. Sala M<sup>a</sup> Cristina.

DÍAS 4 AL 31

- Exposición de M<sup>a</sup> Dolores Moreno. Sala de Arte 3.000

DÍAS 26 AL 28

- Campamento urbano "Navidad en el Museo".

DÍAS 26 AL 31

- Tren de Navidad.

## LAS TIENDAS DE LOS MUSEOS

JLEGA LA NAVIDAD A LOS MUSEOS DEL FERROCARRIL!



Aproveche estas fiestas para visitarnos en Madrid-Delicias o Vilanova i la Geltrú y elija sus regalos entre una gran variedad de objetos originales y exclusivos.

- Reproducciones de objetos ferroviarios
- Relojes, faroles, placas o gorras, fiel reflejo de los originales
- Librería especializada
- Últimas novedades editoriales del sector
- El tren en imágenes
- Colecciones de vídeos, carteles y postales
- Modelismo ferroviario (sólo en la Tienda de Madrid)
- Maquetas a escala 0, H0 y N de las marcas más prestigiosas
- Literatura infantil
- Historias de trenes destinadas a los más pequeños
- Juguetería
- Trenes de diferentes formas y materiales

Y además: Llaveros, bolígrafos, pins, camisetas, silbatos y un amplio surtido de artículos con motivos ferroviarios.

### TLFOS.

Madrid Delicias: 91 506 80 52. Int. Renfe: 168 052  
Vilanova i la Geltrú: 93 815 84 91. Int. Renfe: 551 674



### DIRECCIÓN

Paseo Delicias, 61  
Estación Delicias. 28045 Madrid  
Tlfno.: 902 22 88 22. Fax: 91 506 80 24  
E-mail: museoffcc@ffe.es  
[www.museodelferrocarril.org/delicias.html](http://www.museodelferrocarril.org/delicias.html)

### HORARIO

Martes a Domingo: 10.00 - 15.00  
Lunes cerrado  
Sábado, entrada gratuita.

### ACCESOS

BUS: 8, 19, 45, 47, 59, 85, 86.  
METRO: Delicias. Línea 3.  
CERCANÍAS: Delicias. Líneas C10 y C7b



MUSEO DEL FERROCARRIL

Fundación de los Ferrocarriles Españoles



## El Museo El mobiliario de la biblioteca del Museo



Las nueve vitrinas que alojan los libros de la biblioteca del Museo, así como la mesa alargada que preside el conjunto eran las del Consejo de Administración de la antigua Compañía de Ferrocarril, Madrid, Zaragoza, Alicante (MZA). En el año 2002 fueron donadas a la Fundación por la Gerencia de Eje de Infraestructura para su custodia y utilización. Para su traslado al Museo tuvieron que desmontarse los diferentes módulos. Resultó una compleja labor volver a ajustar la composición original.

En la actualidad albergan los fondos bibliográficos del Museo y es un ámbito de consulta y estudio por parte de las personas que acuden a estas instalaciones para realizar labores de investigación.

## Actuaciones de seguridad en las instalaciones del Museo

En el último trimestre del presente año se han acometido en el Museo diversas actuaciones relacionadas con la seguridad, tanto de los visitantes como del equipo humano del mismo. Se han señalizado con pictogramas homologados los fosos de vía y el de la placa giratoria, así como los cuadros eléctricos y se han protegido y señalizado las escaleras de los depósitos de agua y del puente de señales.

También se han revisado y, en los casos que han sido necesario, renovado los accesos a las locomotoras visitables eliminando los posibles riesgos.

## AGENDA

Propuestas especiales para grupos y familias durante los fines de semana. Consultar en página web [www.museodelferrocarril.org](http://www.museodelferrocarril.org) o en el teléfono de contacto 93 815 84 91.

### EXPOSICIONES TEMPORALES:

- Del 27 de noviembre al 26 de marzo- Espacio Siglo XXI: Patrimonio industrial. Entre Tierra y Mar. Hacia una red europea de Ecomuseos

Muestra de espacios de patrimonio industriales situados en poblaciones de la costa europea. La exposición es itinerante y el resultado de un proyecto europeo creado en 2003 por la Comisión Europea Culture 2000. La muestra está desarrollada en diferentes idiomas y ilustra zonas a lo largo de las costas europeas, donde el contacto entre los mares interiores y el Sol continental se establece por la intermediación de lagunas, estuarios, deltas,



puertos, bahías o archipiélagos. La exposición pretende mostrar a todas las personas donde están viviendo y como se ha constituido su ambiente vital y, en consecuencia podrán sentirse más cómodos en su propio territorio.

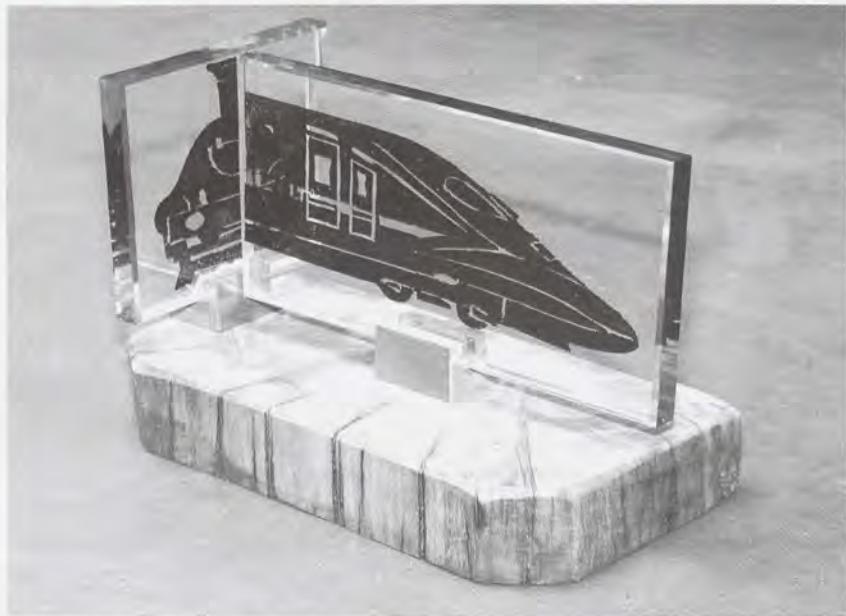
- Del 1 al 31 de diciembre-Sala de Exposiciones Temporales: La Navidad viaja en tren III.

Muestra de postales de Navidad relacionadas con el ferrocarril.

### ACTIVIDADES PERMANENTES:

- Visitas comentadas gratuitas los sábados (mínimo 10/15 personas) a partir de las 17.00 horas.
- ¡¡Domingos de tren en el Museo!!:
  1. Encendido de la MATARÒ, primeros domingos
  2. VideoTREN, segundos domingos
  3. NarraTREN, terceros domingos
  4. ConteTREN, últimos domingos
- Visitas guiadas para grupos, con reserva previa.
- Visitas y talleres para escolares

## Premios a la colaboración 2007



del Coro del Museo de Madrid-Delicias que interpretará un repertorio especialmente preparado para esta fecha.

Cada año el museo de Vilanova celebra una ceremonia de reconocimiento a las personas, empresas y organismos que han colaborado durante el año al funcionamiento del Museo. Es el espíritu con el que nacieron los premios Camins de Ferro a Vilanova, que en el 2007 llegan a su séptima edición, y se han consolidado como la festividad anual de este espacio cultural. El fin es dedicar una jornada a agradecer la voluntad de servicio y de ayuda de las personas que de manera desinteresada participan en el viaje de este equipamiento cultural.

El día elegido, para un acto que este año será muy especial, es el sábado 15 de diciembre. En esta ocasión se quiere reconocer la labor realizada por el colectivo de Socios y Colaboradores del Museo (SiC) durante su primer año de travesía.

A las 11 de la mañana se iniciará una fiesta que a la tradicional entrega de premios este año se añaden nuevos alicientes, entre los que se encuentra, la actuación



## Restauración de dos bancos de la Estación del Norte de Barcelona

En el mes de noviembre quedaron restaurados dos bancos rinconeras de madera que originalmente se encontraban en la Estación del Norte de Barcelona. Se trata de unos elementos únicos que han podido ser recuperados por la labor desarrollada durante tres meses por el equipo de voluntarios del Programa de Conservación del SiC, que coordina Josep Marín. A partir del 15 de diciembre estos bancos se exhibirán en el Espacio del Siglo XXI.

## Actividades realizadas

### Semana de la Ciencia



La 12<sup>a</sup> Semana de la Ciencia en Cataluña, que este año se celebraba entre los días 9 y 18 de noviembre, ha sido el motivo para la programación de diversas actividades. Una de ellas, dirigida al público en general fue la Jornada de Puertas abiertas que se ofreció el domingo día 11 de noviembre a todos los visitantes durante el horario de apertura del museo. Por otro lado, en el mismo marco de esta 12<sup>a</sup> semana de la ciencia, el día 14 el museo realizó la firma de un convenio de colaboración con ADEG (Asociación de empresarios del Garraf y Alto y Bajo Penedés) y a continuación se ofreció una conferencia sobre Ferrocarril y Medioambiente por parte de Pedro Pérez del Campo, Gerente de Medioambiente de ADIF.



### Participación en el Salón del Hobby



**23-24-25 nov'07**  
[www.salondelhobby.com](http://www.salondelhobby.com)

Fira Barcelona

**Creativa**  
Salón del ocio creativo

La duodécima edición del Saló del Hobby - Ciutat de Barcelona abrió sus puertas los días 23, 24 y 25 de noviembre en el Palacio nº 2 de Fira Barcelona. Es la primera vez que el museo del ferrocarril de Vilanova i la Geltrú ha participado, conjuntamente con la Federación Catalana de Amigos del Ferrocarril. Las líneas de colaboración se han basado en aspectos de difusión y en el área educativa.

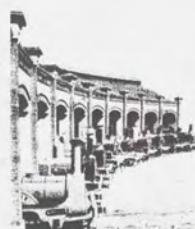
361  
el museo  
informa

nº 73

Dep. Legal: M-13973-2007

diciembre 2007

- Premios a la colaboración P2
- Restauración de dos bancos de la Estación del Norte de Barcelona P2
- Actividades realizadas P2
  - Semana de la Ciencia
  - Participación en el Salón del Hobby
- Actuaciones de seguridad en las instalaciones del Museo P3
- El Museo P3
- Agenda P3



MUSEU  
DEL FERROCARRIL  
DE VILANOVA  
I LA GELTRÚ

MUSEU DE LA CIÈNCIA  
I DE LA TÈCNICA DE CATALUNYA